

DECIZIA DE PUNERE ÎN APLICARE A COMISIEI

din 21 octombrie 2013

de modificare a părții 1 din anexa E la Directiva 92/65/CEE a Consiliului în ceea ce privește modelul de certificat de sănătate pentru animalele care provin din exploatații

[notificată cu numărul C(2013) 6719]

(Text cu relevanță pentru SEE)

(2013/518/UE)

COMISIA EUROPEANĂ,

având în vedere Tratatul privind funcționarea Uniunii Europene,

având în vedere Directiva 92/65/CEE a Consiliului din 13 iulie 1992 de definire a cerințelor de sănătate animală care reglementează schimburile și importurile în Comunitate de animale, material seminal, ovule și embrioni care nu se supun, în ceea ce privește cerințele de sănătate animală, reglementărilor comunitare specifice prevăzute la punctul I din anexa A la Directiva 90/425/CEE ⁽¹⁾, în special articolul 22 primul paragraf,

întrucât:

- (1) Articolul 10 din Directiva 92/65/CEE stabilește cerințele de sănătate animală care trebuie respectate pentru ca pisicile, câinii și dihorii domestici să poată face obiectul comerțului în cadrul Uniunii. Acesta prevede, printre altele, că aceste animale trebuie să îndeplinească condițiile prevăzute la articolul 6 și, după caz, la articolul 7 din Regulamentul (UE) nr. 576/2013 al Parlamentului European și al Consiliului din 12 iunie 2013 privind circulația necomercială a animalelor de companie și de abrogare a Regulamentului (CE) nr. 998/2003 ⁽²⁾.
- (2) Articolul 6 din Regulamentul (UE) nr. 576/2013 prevede, printre altele, că aceste animale trebuie să fie însoțite de un document de identificare în formatul unui pașaport în conformitate cu modelul care urmează să fie adoptat de Comisie. Modelul pentru pașaportul în cauză este prevăzut în anexa III la Regulamentul de punere în aplicare (UE) nr. 577/2013 al Comisiei din 28 iunie 2013 privind modelele de documente de identificare pentru circulația necomercială a câinilor, pisicilor și dihorilor domestici, stabilirea de liste de teritorii și țări terțe și cerințele referitoare la format, punere în pagină și limbă ale declarațiilor care atestă respectarea anumitor condiții prevăzute în Regulamentul (UE) nr. 576/2013 al Parlamentului European și al Consiliului ⁽³⁾.
- (3) Articolul 7 din Regulamentul (UE) nr. 576/2013 prevede că statele membre pot autoriza, în anumite condiții, circulația necomercială pe teritoriul lor dinspre alte state membre a câinilor, pisicilor și dihorilor domestici tineri care nu au fost vaccinați împotriva rabiei sau care au fost vaccinați, dar încă nu au dobândit imunitatea la boală. Dacă autorizează o astfel de circulație, statele membre informează publicul prin intermediul unor

pagini de internet pentru care Comisia oferă un link pe pagina sa de internet, care pot fi utilizate în scopuri comerciale

- (4) În plus, articolul 10 din Directiva 92/65/CEE prevede că pisicile, câinii și dihorii domestici sunt însoțiți de un certificat de sănătate care corespunde specimenului din partea 1 a anexei E la regulamentul respectiv.
- (5) În urma abrogării Regulamentului (CE) nr. 998/2003 al Parlamentului European și al Consiliului din 26 mai 2003 privind cerințele de sănătate animală aplicabile circulației necomerciale a animalelor de companie și de modificare a Directivei 92/65/CEE a Consiliului ⁽⁴⁾ prin Regulamentul (UE) nr. 576/2013, este necesar să se modifice modelul acestui certificat de sănătate animală în scopul de a înlocui trimiterile la Regulamentul (CE) nr. 998/2003 cu trimiteri la Regulamentul (UE) nr. 576/2013.
- (6) Certificatul de sănătate prezentat în partea 1 a anexei E la Directiva 92/65/CEE ia în considerare Regulamentul (UE) nr. 388/2010 al Comisiei din 6 mai 2010 de punere în aplicare a Regulamentului (CE) nr. 998/2003 al Parlamentului European și al Consiliului privind numărul maxim de animale de companie din anumite specii care fac obiectul circulației necomerciale ⁽⁵⁾ care prevede că cerințele și verificările prevăzute de Directiva 92/65/CEE se aplică deplasării a mai mult de cinci animale de companie în cazul în care animalele sunt deplasate într-un stat membru din alt stat membru sau din una dintre țările terțe enumerate în secțiunea 2 a părții B din anexa II la Regulamentul (CE) nr. 998/2003.
- (7) Normele prevăzute în Regulamentul (UE) nr. 388/2010 au fost revizuite și incluse în Regulamentul (UE) nr. 576/2013. Trimiterile la Regulamentul (UE) nr. 388/2010 în modelul de certificat de sănătate prezentat în partea 1 a anexei E la Directiva 92/65/CEE ar trebui, prin urmare, să fie eliminate.
- (8) Prin urmare, Directiva 92/65/CEE ar trebui modificată în consecință.
- (9) Pentru a se evita perturbarea comerțului, utilizarea certificatelor de sănătate emise în conformitate cu partea 1 din anexa E la Directiva 92/65/CEE înainte de data de aplicare a prezentei decizii ar trebui să fie autorizată pentru o perioadă de tranziție, cu anumite condiții.

⁽¹⁾ JO L 268, 14.9.1992, p. 54.⁽²⁾ JO L 178, 28.6.2013, p. 1.⁽³⁾ JO L 178, 28.6.2013, p. 109.⁽⁴⁾ JO L 146, 13.6.2003, p. 1.⁽⁵⁾ JO L 114, 7.5.2010, p. 3.

- (10) Prezenta decizie ar trebui să se aplice de la data aplicării Regulamentului (UE) nr. 576/2013.
- (11) Măsurile prevăzute în prezenta decizie sunt conforme cu avizul Comitetului permanent pentru lanțul alimentară și sănătatea animală,

ADOPTĂ PREZENTA DECIZIE:

Articolul 1

Partea 1 din anexa E la Directiva 92/65/CEE se înlocuiește cu textul din anexa la prezenta decizie.

Articolul 2

Pentru o perioadă de tranziție până la 29 aprilie 2015, statele membre pot autoriza schimburile comerciale cu câini, pisici și dihoari domestici din exploatații, care sunt însoțiți de un certificat de sănătate emis cel târziu la 28 decembrie 2014 în

conformitate cu modelul prezentat în partea 1 a anexei E la Directiva 92/65/CEE în versiunea sa înainte de modificările introduse prin prezenta decizie.

Articolul 3

Prezenta decizie se aplică din 29 decembrie 2014.

Articolul 4

Prezenta decizie se adresează statelor membre.

Adoptată la Bruxelles, 21 octombrie 2013.

Pentru Comisie

Tonio BORG

Membre al Comisiei

ANEXĂ

„Partea 1 – Certificat de sănătate pentru schimburile comerciale cu animale provenite din exploatații (ungulate, păsări vaccinate împotriva gripei aviare, lagomorfe, câini, pisici și dihori domestici) 92/65 EI

UNIUNEA EUROPEANĂ

Certificat pentru comerț în interiorul Uniunii

Partea I: Detalii privind transportul prezentat	I.1. Expeditor Denumire Adresa Cod poștal		I.2. Numărul de referință al certificatului		I.2.a. Numărul de referință local	
	I.3. Autoritatea competentă centrală					
	I.4. Autoritatea competentă locală					
	I.5. Destinatar Denumire Adresa Cod poștal		I.6. Numărul (numerele) certificatelor originale aferente		I.6. Numărul (numerele) documentelor de însoțire	
	I.7.					
	I.8. Țara de origine Cod ISO		I.9. Regiunea de origine Cod		I.10. Țara de destinație Cod ISO	
					I.11. Regiunea de destinație Cod	
	I.12. Locul de origine Exploatație <input type="checkbox"/> Denumire Numărul de aprobare/înregistrare Adresa Cod poștal		I.13. Locul de destinație Exploatație <input type="checkbox"/> Unitate <input type="checkbox"/> Organism aprobat <input type="checkbox"/> Denumire Număr de autorizare Adresa Cod poștal			
	I.14. Loc de încărcare Cod poștal		I.15. Data și ora plecării			
	I.16. Mijloc de transport Avion <input type="checkbox"/> Navă <input type="checkbox"/> Vagon de tren <input type="checkbox"/> Vehicul rutier <input type="checkbox"/> Altul <input type="checkbox"/> Identificare		I.17. Transportator Denumire Număr de autorizare Adresa Cod poștal			
I.18. Descrierea mărfurilor				I.19. Codul mărfurilor (cod NC)		
				I.20. Cantitate		
I.21.				I.22. Numărul de pachete		
I.23. Numărul sigiliului/containerului				I.24.		
I.25. Mărfuri certificate pentru: Reproducție <input type="checkbox"/> Producție <input type="checkbox"/> Reproducere artificială <input type="checkbox"/> Sacrificare <input type="checkbox"/> Animale de companie <input type="checkbox"/> Organism autorizat <input type="checkbox"/>						
I.26. Tranzit prin țări terțe Țara terță <input type="checkbox"/> Punct de ieșire Cod ISO Punct de intrare Cod Punct de intrare Număr PIF		I.27. Tranzit prin statele membre <input type="checkbox"/> Stat membru Cod ISO Stat membru Cod ISO Stat membru Cod ISO				
I.28. Export <input type="checkbox"/> Țara terță Cod ISO Punct de ieșire Cod		I.29. Durata estimată a transportului				
I.30. Ruta Da <input type="checkbox"/> Nu <input type="checkbox"/>						
I.31. Identificarea produselor Specie Sistem de identificare Număr de identificare Numărul Sex Vârstă Cantitate (denumire științifică) pașaportului						

UNIUNEA EUROPEANĂ

92/65 EI Animale care provin din exploatații [ungulate, păsări⁽²⁾, lagomorfe, câini, pisici și dihori domestici]

Partea II: Certificare	II. Informații privind sănătatea	II.a. Numărul de referință al certificatului	II.b.
	<p>Subsemnatul, medic veterinar oficial⁽¹⁾/medic veterinar responsabil de exploatația de origine și autorizat de autoritatea competentă⁽¹⁾, certific următoarele:</p> <p>II.1. animalele descrise în rubrica I.31 respectă condițiile prevăzute la articolul 4 din Directiva 92/65/CEE a Consiliului, iar în momentul inspecției erau apte pentru a fi transportate pe traseul prevăzut în conformitate cu dispozițiile Regulamentului (CE) nr. 1/2005 al Consiliului.</p> <p>⁽¹⁾ <i>fie</i> II.2. rumegătoarea (rumegătoarele)⁽¹⁾/suinul (suinele)⁽¹⁾, altele decât cea (cel)/cele care fac(e) obiectul Directivei 64/432/CEE a Consiliului⁽¹⁾ sau al Directivei 91/68/CEE a Consiliului⁽¹⁾</p> <p>(a) aparțin(e) speciei</p> <p>(b) la momentul examinării nu prezintă niciun semn clinic al niciunei boli la care este (sunt) receptiv(e);</p> <p>(c) provin(e) dintr-un efectiv⁽¹⁾/exploatație⁽¹⁾ care este oficial indemn(ă) de tuberculoză⁽¹⁾/oficial indemn(ă) de bruceloză⁽¹⁾ sau indemn(ă) de bruceloză⁽¹⁾, nesupus(ă) niciunei restricții în legătură cu pesta porcină, sau dintr-o exploatație unde aceasta (acesta)/acestea a fost/au fost supus(e) cu rezultate negative testelor prevăzute la articolul 6 alineatul (2) litera (b)⁽¹⁾/testului prevăzut la articolul 6 alineatul (3) litera (d)⁽¹⁾ din Directiva 92/65/CEE a Consiliului.]</p> <p>⁽¹⁾ ⁽²⁾ <i>fie</i> II.2. păsările, altele decât cele menționate în Directiva 2009/158/CE a Consiliului</p> <p>(a) la momentul examinării, nu prezintă semne clinice ale niciunei boli la care sunt receptive;</p> <p>(b) satisfac cerințele prevăzute la articolul 7 din Directiva 92/65/CEE a Consiliului;</p> <p>(c) sunt în conformitate cu Decizia 2007/598/CE a Comisiei și au fost vaccinate împotriva gripei aviare la (data), cu vaccinul (denumirea) și provin dintr-o exploatație în care o vaccinare împotriva gripei aviare a fost efectuată în ultimele 12 luni.]</p> <p>⁽¹⁾ <i>fie</i> II.2. lagomorfele</p> <p>(a) la momentul examinării nu prezintă semne clinice ale niciunei boli la care animalele sunt receptive;</p> <p>(b) satisfac cerințele prevăzute la articolul 9 din Directiva 92/65/CEE a Consiliului.]</p> <p>⁽¹⁾ <i>fie</i> II.2. câinii</p> <p>(a) la momentul examinării de către un medic veterinar autorizat de autoritatea competentă, în termen de 48 de ore înainte de expediere, nu au prezentat niciun semn de boală;</p> <p>(b) sunt marcați în conformitate cu articolul 17 alineatul (1) din Regulamentul (UE) nr. 576/2013 al Parlamentului European și al Consiliului;</p> <p>⁽¹⁾ <i>fie</i> [(c) au avut cel puțin vârsta de 12 săptămâni la momentul vaccinării antirabice și au trecut cel puțin 21 de zile de la vaccinarea antirabică primară administrată în conformitate cu cerințele de valabilitate stabilite în anexa III la Regulamentul (UE) nr. 576/2013 al Parlamentului European și al Consiliului, iar orice rapel ulterior a fost administrat în cursul perioadei de validitate a vaccinării precedente];</p> <p>⁽¹⁾ <i>fie</i> [(c) sunt mai mici de 12 săptămâni și nu li s-a administrat un vaccin antirabic sau au între 12 și 16 săptămâni și li s-a administrat un vaccin antirabic, dar nu au trecut cel puțin 21 de zile de la finalizarea vaccinării primare împotriva rabiei în conformitate cu cerințele de valabilitate stabilite în anexa III la Regulamentul (UE) nr. 576/2013 al Parlamentului European și al Consiliului; și</p> <p>(i) statul membru de destinație a informat publicul în conformitate cu articolul 37 alineatul (2) litera (b) din Regulamentul (UE) nr. 576/2013 al Parlamentului European și al Consiliului cu privire la faptul că autorizează circulația unor astfel de animale pe teritoriul său și că acestea sunt însoțite de:</p> <p>⁽¹⁾ <i>fie</i> [(ii) o declarație a proprietarului⁽³⁾, anexată la prezentul certificat, care stipulează că, de la naștere și până la momentul expedierii, animalele nu au fost în contact cu animale sălbatice din speciile receptive la rabie];</p> <p>⁽¹⁾ <i>fie</i> [(ii) mama lor, de care aceste animale încă depind, și din pașaportul mamei lor se poate stabili că mamei i-a fost administrat înainte de nașterea lor un vaccin antirabic care a respectat cerințele de valabilitate stabilite în anexa III la Regulamentul (UE) nr. 576/2013 al Parlamentului European și al Consiliului];</p>		

UNIUNEA EUROPEANĂ

92/65 EI **Animale care provin din exploatații [ungulate, păsări ⁽²⁾, lagomorfe, câini, pisici și dihori domestici]**

II.	Informații privind sănătatea	II.a. Numărul de referință al certificatului	II.b.
	(d) sunt însoțiți de un pașaport întocmit în conformitate cu Regulamentul de punere în aplicare (UE) nr. 577/2013 al Comisiei;		
(¹) și	[(e) datorită destinației lor planificate, indicată în caseta I.10, sau în caseta I.11 în cazul în care se recurge la regionalizare, acestora li s-a acordat un tratament împotriva <i>Echinococcus multilocularis</i> în conformitate cu Regulamentul delegat (UE) nr. 1152/2011 al Comisiei];		
(¹) fie	II.2. pisicile (¹)/dihorii domestici (¹)		
	(a) la momentul examinării de către un medic veterinar autorizat de autoritatea competentă, în termen de 48 de ore înainte de expediere, nu au prezentat niciun semn de boală;		
	(b) sunt marcați în conformitate cu articolul 17 alineatul (1) din Regulamentul (UE) nr. 576/2013 al Parlamentului European și al Consiliului;		
(¹) fie	(c) au avut cel puțin vârsta de 12 săptămâni la momentul vaccinării antirabice și au trecut cel puțin 21 de zile de la vaccinarea antirabică primară administrată în conformitate cu cerințele de valabilitate stabilite în anexa III la Regulamentul (UE) nr. 576/2013 al Parlamentului European și al Consiliului, iar orice rapel ulterior a fost administrat în cursul perioadei de validitate a vaccinării precedente];		
(¹) fie	[(c) sunt mai mici de 12 săptămâni și nu li s-a administrat un vaccin antirabic sau au între 12 și 16 săptămâni și li s-a administrat un vaccin antirabic, dar nu au trecut cel puțin 21 de zile de la finalizarea vaccinării primare împotriva rabiei în conformitate cu cerințele de valabilitate stabilite în anexa III la Regulamentul (UE) nr. 576/2013 al Parlamentului European și al Consiliului; și		
	(i) statul membru de destinație a informat publicul în conformitate cu articolul 37 alineatul (2) litera (b) din Regulamentul (UE) nr. 576/2013 al Parlamentului European și al Consiliului cu privire la faptul că autorizează circulația unor astfel de animale pe teritoriul său; și sunt însoțiți de:		
(¹) fie	[(ii) o declarație a proprietarului (³), anexată la prezentul certificat, care stipulează că, de la naștere și până la momentul expedierii, animalele nu au fost în contact cu animale sălbatice din speciile receptive la rabie];		
(¹) fie	[(ii) mama lor, de care încă depind, și din pașaportul mamei lor se poate stabili că mamei i-a fost administrat înainte de nașterea lor un vaccin antirabic care a respectat cerințele de valabilitate stabilite în anexa III la Regulamentul (UE) nr. 576/2013 al Parlamentului European și al Consiliului];		
	(d) sunt însoțiți de un pașaport întocmit în conformitate cu Regulamentul de punere în aplicare (UE) nr. 577/2013 al Comisiei.]		
(¹) fie	II.2. câinii (¹)/pisicile (¹)/dihorii domestici (¹) sunt destinați unui organism, institut sau centru descris în rubrica I.13 și aprobat în conformitate cu anexa C la Directiva 92/65/CEE a Consiliului; și		
	(a) la momentul examinării de către un medic veterinar autorizat de autoritatea competentă, în termen de 48 de ore înainte de expediere, nu au prezentat niciun semn de boală;		
	(b) sunt marcați în conformitate cu articolul 17 alineatul (1) din Regulamentul (UE) nr. 576/2013 al Parlamentului European și al Consiliului;		
	(c) sunt însoțiți de un pașaport întocmit în conformitate cu Regulamentul de punere în aplicare (UE) nr. 577/2013 al Comisiei.]		
	II.3. Garanțiile suplimentare în ceea ce privește bolile enumerate în anexa B (⁴) la Directiva 92/65/CEE a Consiliului sunt următoarele (¹):		
	Boala	Decizia	
	Boala	Decizia	
	Boala	Decizia	

Note**Partea I:**

Rubrica I.6: Numărul (numerele) documentelor însoțitoare: CITES, dacă este cazul.

Rubrica I.19: Se utilizează codul NC corespunzător: 01 06 19, 01 06 31, 01 06 32, 01 06 39.

Rubrica I.31: *Sistem de identificare*: identificarea individuală trebuie utilizată oricând este posibil, însă, în cazul animalelor mici, poate fi utilizată identificarea loturilor. În cazul câinilor, pisicilor și dihorilor domestici, se selectează pașaportul.

Număr de identificare: În cazul câinilor, pisicilor și dihorilor domestici, se indică codul alfanumeric al tatuajului sau al transponderului.

Numărul pașaportului: În cazul câinilor, pisicilor și dihorilor domestici, se indică codul alfanumeric unic al pașaportului.

UNIUNEA EUROPEANĂ

92/65 EI Animale care provin din exploatații [ungulate, păsări ⁽²⁾, lagomorfe, câini, pisici și dihori domestici]

II. Informații privind sănătatea	II.a. Numărul de referință al certificatului	II.b.
<p>Partea II:</p> <p>(¹) Se elimină ceea ce nu corespunde.</p> <p>(²) Cerințele de certificare se aplică doar păsărilor care au fost vaccinate împotriva gripei aviare în conformitate cu un plan de vaccinare preventivă aprobat prin Decizia 2007/598/CE a Comisiei.</p> <p>(³) Declarația menționată la punctul II.2 care trebuie să fie anexată certificatului se întocmește în conformitate cu anexa I la Regulamentul de punere în aplicare (UE) nr. 577/2013 al Comisiei.</p> <p>(⁴) Astfel cum s-a solicitat de către un stat membru care beneficiază de garanții suplimentare în temeiul legislației Uniunii.</p> <p>Culoarea ștampilei și a semnăturii trebuie să fie diferită de cea a altor mențiuni din certificat.</p> <p>Prezentul certificat este valabil 10 zile de la data semnăturii medicului veterinar oficial sau a medicului veterinar responsabil de exploatarea de origine și autorizat de autoritatea competentă.</p>		
<p>Medic veterinar oficial</p> <p>Nume (cu majuscule):</p> <p>Unitatea veterinară locală:</p> <p>Data:</p> <p>Ștampila:"</p> <p>Calificarea și funcția:</p> <p>Nr. UVL:</p> <p>Semnătura:</p>		